のための（き）

（など）、（い・・など）についてがでをします。（はります）。

【】

20XX XX XX（X）

【】

XX：XXから XX：XXまで

【】

XX XX XX

＊しのときは、しをおいてけしてください。

はですが、のはがします。

【】（）

、、、スペイン、ポルトガル、インドネシア、

ベトナム、ベンガル、ロシア、・、タイ、

フィリピン（タガログ）

※はになるがあります。

は、XXでしてください。

http:// XXXX

【】

　XXXX

【いわせ】

　XXXX

【310文字】

Free-of-Charge Legal Consultation on Telephone for International Residents (with Interpreter)

Legal consultation on telephone by lawyers regarding to immigration matters (ex. status of residence) and labor problems (ex. unpaid wages, dismissal, labor accident, etc.) is held at free of charge (the confidentiality of personal information is maintained).

【Date of Consultation】

XX/XX/20XX

【Operation Hours】

XX:XX a.m. to XX:XX p.m.

【Telephone Number】

XX XX XX

\*If the line is busy, please call again after a while.

Although the consultation is free of charge, the caller bears the charge for the call.

【Available Languages (planned)】

Japanese, English, Chinese, Spanish, Portuguese, Indonesian, Vietnamese, Bengalese, Russian, Korean, Thai, and Filipino (Tagalog).

\*The available languages may change.

Please check the latest information at XX

http:// XXXX

【Sponsored by XXXX】

【Contact for Inquiries】

XXXX